

GEMEINDE TSCHERMS

Provinz Bozen

**COMUNE DI CERMES**

Provincia di Bolzano

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES****Betreff:**

**Urkunden - Sekretariatsgebühren
eingehoben im I. Semester 2026 -
Ermittlung, Aufteilung und Liquidierung**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE****Oggetto:**

**Atti contrattuali - diritti di segreteria nel I
semestre 2026 - accertamento,
ripartizione e liquidazione**

Sitzung vom - Seduta del
07.07.2026

Uhr - ore
09:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses zu einer Sitzung einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, i componenti di questa Giunta comunale ad una seduta.

Sono presenti:

Anwesend sind:

			E. A. A.G.	U.A. A.I.	Fernzugang
Astrid Kuprian, MBA	Bürgermeisterin	Sindaca			
Franz Josef Egger	Bürgermeister-Stellvertreter	Vice-Sindaco			
Monika Petra Burger	Gemeindereferentin	Assessore			
Franziska Frei	Gemeindereferentin	Assessore			
Manuel Pernthaler	Gemeindereferent	Assessore			

Den Beistand leistet Bürgermeister-Stellvertreter Franz Josef Egger

Assiste Vice-Sindaco Franz Josef Egger

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Astrid Kuprian, MBA, in der Eigenschaft als Bürgermeisterin, den Vorsitz.

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, Astrid Kuprian, MBA, nella sua qualità di Sindaca, assume la presidenza.

**Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 161
vom 07.07.2026**

**Betrifft: Urkunden - Sekretariatsgebühren
eingehoben im I. Semester 2026 - Ermittlung,
Aufteilung und Liquidierung**

Der Gemeindevsekretär Dr. Paolo Dalmonego ist
abwesend. Seine Funktion wird vom Vize –
Gemeindevsekretär Dr. René Oberhofer
übernommen.

Vize – Gemeindevsekretär Dr. René Oberhofer
verlässt, im Sinne des Art. 65, 4. Absatz, des
geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der
Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr.
2/2018, den Sitzungssaal. Seine Funktion
übernimmt der Vize Bürgermeister Herr Franz
Josef Egger.

Nach Überprüfung der Register für Verträge,
eingehoben im betreffenden Zeitraum.

Festgestellt, dass die Einhebung unter Beachtung
der geltenden Bestimmungen erfolgt ist.

In Erwägung der Notwendigkeit, die Aufteilung der
obigen Gebühren an die Anspruchsberechtigten
vornehmen zu müssen.

Nach Einsicht in das Gesetz Nr. 604 vom
08.06.1962 und nachfolgenden Abänderungen.

Gestützt auf den Art. 27 des G.D. Nr. 55 vom
28.02.1983 und die Artt. 166 und 167 des
Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2, laut
welchen die Sekretariatsgebühren wie folgt
aufgeteilt werden:

a) 10% einzuzahlen für den Fond laut Art. 42 des
Gesetzes Nr. 604 vom 08.06.1962, und
nachfolgenden Abänderungen;

b) 90% wie folgt aufzuteilen:

b.1) 75% zugunsten des Gemeindevsekretärs bis
zu einem Höchstmaß von 1/5 des bezogenen
Gehaltes sowie der Sonderergänzungszulage;

b.2) 25% zugunsten der Gemeinde.

Nach Einsicht in den Art. 167 des
Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2, mit
welchem festgelegt wird, dass ab dem 1. Jänner
2011 10 % der von den Gemeinden erhobenen
Sekretariatsgebühren gemäß den Art. 40, 41 und
42 des Ges. vom 08. Juni 1962, Nr. 604 an die
jeweilige Provinz zu überweisen sind, für die
Bildung eines Fonds für die Finanzierung der
beruflichen Ausbildung der Gemeindevsekretäre.

**Delibera della Giunta comunale n. 161 dd.
07.07.2026**

**Oggetto: Atti contrattuali - diritti di segreteria
nel I semestre 2026 - accertamento,
ripartizione e liquidazione**

Il segretario comunale Dr. Paolo Dalmonego è
assente. La sua funzione viene assunta dal Vice
– segretario comunale Dott. René Oberhofer.

Il Vice – segretario comunale Dott. René
Oberhofer abbandona l'aula, ai sensi dell'art. 65,
4° comma, del Codice degli enti locali della
Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n.
2/2018. La sua funzione viene assunta dal Vice –
sindaco comunale sig. Franz Josef Egger.

Esaminati i registri per i contratti, riscossi nel
periodo indicato in oggetto.

Dato atto che la riscossione è avvenuta con
l'osservanza delle disposizioni in vigore.

Ritenuto necessario procedere alla ripartizione dei
diritti di cui sopra agli aventi diritto.

Vista la Legge 08/06/1962, n. 604, e successive
modificazioni.

Visto l'art. 27 del D.L. n. 55 del 28/2/1983 nonché
gli artt. 166 e 167 della legge regionale 3 maggio
2018 n.2 , in base ai quali i diritti di segreteria
vanno ripartiti nella misura seguente:

a) 10% da versare al fondo di cui all'art. 42 della
Legge 08/06/1962, n. 604, e successive
modifiche;

b) 90% da ripartirsi come segue:

b.1) 75% a favore del Segretario comunale e fino
al massimo di 1/5 dello stipendio in godimento e
dell'indennità integrativa speciale ;

b.2) 25% a favore del Comune.

Visto l'art. 167 della legge regionale 3 maggio
2018 n.2 che prevede a decorrere dal 1. gennaio
2011 i diritti di segreteria di cui agli articoli 40, 41 e
42 della legge 8 giugno 1962, n. 604 riscossi dai
comuni della regione Trentino – Alto Adige sono
da versare nella misura del 10 per cento
dell'importo complessivo alla rispettiva provincia al
fine di alimentare un fondo destinato a finanziare
la formazione e l'aggiornamento professionale dei

Für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Eilverfahren im Sinne von Art. 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 zu fassen, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können.

Nach Einsicht in das einheitliche Strategiedokument und den Haushaltsvoranschlag für das laufende Geschäftsjahr.

Nach Einsicht in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 und in die geltende Gemeindegatzung.

Nach Einsicht in die Gutachten zur Beschlussvorlage, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der öffentlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, hinsichtlich der

a) administrativen Ordnungsmäßigkeit
x/Yv2VOzpTd5SiO/
1Dy1RrW8pfmVO0ZhGluKEMfniZk=

b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit
ceJJSrV6zz9fw0auJQ82PX5xKldojukiEAtx1CtUT
xA=

b e s c h l i e ß t **DER GEMEINDEAUSSCHUSS**

einstimmig und in gesetzlicher Form

1. Zur Kenntnis zu nehmen, dass die im I. Semester 2026 eingehobenen Sekretariatsgebühren auf Verträge wie folgt aufgeteilt werden:

segretari comunali.

Ritenuto di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi.

Visto il documento unico di programmazione e il bilancio di previsione per l'esercizio corrente.

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018 e il vigente statuto comunale.

Visti i pareri sulla proposta di deliberazione, ai sensi dell'art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, in ordine:

a) alla regolarità tecnico-amministrativa
x/Yv2VOzpTd5SiO/
1Dy1RrW8pfmVO0ZhGluKEMfniZk=

b) alla regolarità contabile
ceJJSrV6zz9fw0auJQ82PX5xKldojukiEAtx1CtUTx
A=

LA GIUNTA COMUNALE **d e l i b e r a**

ad unanimità di voti espressi in forma di legge

1. Di dare atto che, i diritti di segreteria riscossi nel I trimestre 2026 sono da ripartire nel seguente modo:

I)a) Sekretariatsgebühren auf Verträge	I)a) diritti di segreteria su contratti
INSGESAMT I)	2.118,89 € TOTALE I)
die vorerwähnten Gebühren wie folgt aufzuteilen:	di ripartire i diritti di cui sopra nel modo seguente:
An die Landesverwaltung:	Alla Provincia:
10% der Summe laut Punkt I	211,89 € 10% della somma di cui al punto I, lettera a) e b)
An die Gemeinde:	Al Comune:
25% von 90% der Summe laut Punkt I, a)	476,75 € 25% von 90% della somma di cui al punto I, lettera a)
An den Gemeindegsekretär:	Al Segretario Comunale:

75% von 90% der Summe laut Punkt I, Buchstabe a)	1.430,25 €	75% del 90% della somma di Cui al punto I, lettera a)
INSGESAMT	2.118,89 €	TOTALE

2. Den der Autonomen Provinz Bozen geschuldeten Betrag laut Punkt 1) von insgesamt € 211,89 dem untenstehenden Kapitel des Haushaltsvoranschlags 2026 wo die erforderliche Verfügbarkeit gegeben ist, anzuordnen:

2. Di autorizzare l'emissione dei mandati di pagamento a favore della Provincia di Bolzano –, per l'importo dovuto, indicato al punto 1) per complessivi € 211,89 imputando la relativa spesa al cap. sottostante del bilancio di previsione 2026 dove risultano disponibili i fondi necessari:

Verpflichtung Nr. N. impegno	Kompetenzjahr Anno di competenza	Kapitel capitolo	UEB (Bilanzkodex) UEB (Codice Bilancio)	Betrag Importo
265	2026	01021.04	10200	1.892,22 €
265	2026	01111.03	29900	211,89 €

3. die geschuldete Ausgabe von € 1.430,25 zzgl. des geschuldeten Anteiles an CPDEL und IRAP an die Gemeinde Marling zu überweisen, welche die Auszahlung vornehmen wird:

3. di versare l'importo di € 1.430,25 oltre alla quota CPDEL e IRAP dovuta, al Comune di Marleno, il quale provvederà al pagamento all'interessato:

	Sekretariatsgebühren / Diritti di segreteria	CPDEL	IRAP	Totale
Dr. Renè Oberhofer	€ 1.430,25	€ 340,40	€ 121,57	€ 1.892,22
SUMME:	€ 1.430,25	€ 340,40	€ 121,57	€ 1.892,22

4. eine Abschrift dieser Beschlussmaßnahme an die betroffenen Gemeinden zu übermitteln.

4. Di inviare copia della presente delibera ai comuni interessati.

5. Diesen Beschluss aus den in den Prämissen angeführten Gründen im Sinne von Art. 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 mit dem selben Abstimmungsergebnis für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

4. Di dichiarare, per i motivi citati in premessa e con lo stesso esito di votazione, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

die/der Vorsitzende – la/il Presidente

Astrid Kuprian, MBA

Letto, confermato e sottoscritto.

Bürgermeister-Stellvertreter – Vice-Sindaco

Franz Josef Egger

Digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Hinweis:

jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

Avvertimento:

ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.